

# V Ý N O S

## Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky

zo 14. februára 2005 č. 1761/2005-100,

### ktorým sa mení a dopĺňa výnos Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky z 28. apríla 2004 č. 1187/2004 - 100, ktorým sa vydáva hlava Potravinového kódexu Slovenskej republiky upravujúca označovanie potravín

Ministerstvo pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky podľa § 3 ods.1 a § 30 ods.1 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1995 Z. z. o potravinách ustanovujú:

#### Čl. I

Výnos Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky z 28. apríla 2004 č. 1187/2004 - 100, ktorým sa vydáva hlava Potravinového kódexu Slovenskej republiky upravujúca označovanie potravín, sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 5 ods. 8 sa vypúšťajú slová „rôznorodých“ a „rôznorodé“.
2. V § 9 ods. 12 sa vypúšťajú slová „v hmotnostných percentách“.
3. § 9 sa dopĺňa odsekmi 24 až 31, ktoré znejú:

„(24) V označení nápojov obsahujúcich viac ako 1,2 objemového percenta alkoholu sa musí uvádzať skutočná objemová koncentrácia alkoholu; toto sa nevzťahuje na nápoje, ktoré sú uve-

dené v rámci podpoložiek č. 22.04 a 22.05 spoločného colného sadzobníka. Objemová koncentrácia alkoholu sa stanovuje pri 20 °C.

(25) Číselný údaj vyjadrujúci objemovú koncentráciu alkoholu sa uvádza ako číslo s najviac jedným desatinným miestom.

(26) Za číselným údajom podľa odseku 25 sa uvádza symbol „% obj.“ alebo „% vol.“; pred týmto číselným údajom možno uvádzať slovo „alkohol“ alebo skratku „alk.“.

(27) Skutočná koncentrácia alkoholu v nápojoch podľa odseku 24 sa môže od deklarovanej koncentrácie v absolútnej hodnote alkoholu (kladné aj záporné odchýlky) odchyľovať takto, ak ide o:

- a) pivo s koncentráciou alkoholu najviac 5,5 % obj., nápoje podľa spoločného colného sadzobníka podpoložka 22.07 B II a nápoje vyrábané z hrozna najviac 0,5 % obj.,
- b) pivo s koncentráciou alkoholu viac ako 5,5 % obj., nápoje podľa spoločného colného sadzobníka podpoložka 22.07 B I a nápoje vyrábané z hrozna, skvasené jablkové mušty (ciders), skvasené hruškové mušty (perries),

ovocné vína a iné nápoje z ovocia iného ako hrozno, a to či už polosýtené alebo sýtené, ako aj nápoje na báze fermentovaného medu najviac 1 % obj.,

- c) nápoje obsahujúce macerované ovocie alebo časti rastlín najviac 1,5 % obj.,
- d) ostatné nápoje najviac 0,3 % obj.

(28) Odchýlky podľa odseku 27 nezahŕňajú odchýlky analytických metód.

(29) Ak cukrovinky alebo nápoje obsahujú najmenej 100 mg.kg<sup>-1</sup> alebo 10 mg.l<sup>-1</sup> kyseliny glycyrrizínovej alebo jej amónnej soli ako prídavných látok alebo rastliny sladké drievko (sladovka hladkoplodá) (*Glycyrrhiza glabra*), musia byť hneď za zoznamom zložiek uvedené slová „obsahuje sladké drievko“ alebo slová „obsahuje sladovku hladkoplodú“, ak nie sú slová „sladké drievko“ alebo slová „sladovka hladkoplodá“ uvedené v zozname zložiek alebo v názve výrobku. Ak nie je v označení uvedený zoznam zložiek, musí byť toto označenie v blízkosti názvu výrobku, pod ktorým sa tento uvádza do obehu.

(30) Ak cukrovinky obsahujú najmenej 4 g.kg<sup>-1</sup> kyseliny glycyrrizínovej alebo jej amónnej soli ako prídavných látok alebo rastliny sladké drievko (sladovka hladkoplodá) (*Glycyrrhiza glabra*), musia byť hneď za zoznamom zložiek uvedené slová „obsahuje sladké drievko - ľudia s hypertenziou by sa mali vyhnúť nadmernej konzumácii“ alebo slová „obsahuje sladovku hladkoplodú - ľudia s hypertenziou by sa mali vyhnúť nadmernej konzumácii“. Ak nie je v označení uvedený zoznam zložiek, musí byť toto označenie v blízkosti názvu výrobku, pod ktorým sa tento uvádza do obehu.

(31) Ak nápoje obsahujú najmenej 50 mg.l<sup>-1</sup> kyseliny glycyrrizínovej alebo jej amónnej soli ako prídavných látok alebo rastliny sladké drievko (sladovka hladkoplodá) (*Glycyrrhiza glabra*) alebo 300 mg.l<sup>-1</sup> kyseliny glycyrrizínovej alebo jej amónnej soli ako prídavných látok alebo rastliny sladké drievko (sladovka hladkoplodá) (*Glycyrrhiza glabra*), ak ide o nápoje obsahujúce viac

ako 1,2 objemového percenta alkoholu, musia byť hneď za zoznamom zložiek uvedené slová „obsahuje sladké drievko - ľudia s hypertenziou by sa mali vyhnúť nadmernej konzumácii“ alebo slová „obsahuje sladovku hladkoplodú - ľudia s hypertenziou by sa mali vyhnúť nadmernej konzumácii“. Ak nie je v označení uvedený zoznam zložiek, musí byť toto označenie v blízkosti názvu výrobku, pod ktorým sa tento uvádza do obehu.“.

4. § 10 sa dopĺňa odsekmi 9 a 10, ktoré znejú:

„(9) Ak potravina obsahuje aspartam v označení musí mať uvedené upozornenie „obsahuje zdroje fenylalanínu“.“.

(10) Ak potravina obsahuje viac ako 10 hmotnostných percent pridaných polyalkoholov v označení musí mať uvedené upozornenie „nadmerná konzumácia môže mať laxatívne účinky“.

5. V § 11 odsek 1 znie:

„(1) Ak sa do potraviny použijú vonné látky alebo chuťové látky, musia sa v označení potraviny uvádzať slovom „aróma“ alebo „príchut“ alebo špecifickejším pomenovaním alebo opisom vonnej látky alebo chuťovej látky.“.

6. Za § 18 sa vkladá § 18a, ktorý znie:

„(1) V označení nápojov obsahujúcich viac ako 1,2 objemového percenta alkoholu možno množstvo alkoholu v nich označovať podľa doterajších predpisov do 31. decembra 2005 a uvádzať do obehu do vypredania zásob.“.

(2) Cukrovinky a nápoje obsahujúce kyselinu glycyrrizínovú a jej amónnu soľ alebo sladké drievko (sladovka hladkoplodá) (*Glycyrrhiza glabra*) musia byť označené podľa § 9 ods. 29 až 31 najneskôr od 20. mája 2006.

(3) Cukrovinky a nápoje vyrobené pred 20. májom 2006 a neoznačené podľa § 9 ods. 29 až 31 možno uvádzať do obehu do vypredania zásob.

(4) Potraviny obsahujúce aspartam musia sa označovať podľa § 10 ods. 9 najneskôr od 1. septembra 2005.

(5) Potraviny obsahujúce viac ako 10 hmotnostných percent polyalkoholov musia sa označovať podľa § 10 ods. 10 najneskôr od 1. septembra 2005.

(6) Potraviny vyrobené do 31. augusta 2005 a neoznačené podľa odsekov 7 a 8 možno uvádzať do obehu do vypredania zásob.“.

7. V prílohe č. 4 sa dopĺňajú body 5. až 7., ktoré znejú:

„5. Smernica Komisie 87/250/EHS z 15. apríla 1987 o uvádzaní objemovej koncentrácie alkoholu v označení alkoholických nápojov urč-

ných na predaj konečnému spotrebiteľovi (Ú. v. ES, L113, 30. 4. 1987).

6. Smernica Rady 96/21/ES z 29. marca 1996 dopĺňajúca smernicu 94/54/ES týkajúcu sa povinného uvádzania podrobných údajov v označení určitých potravín okrem tých, ktoré ustanovuje smernica 79/112/EHS. (Ú. v. ES, L033, 8. 2. 1979).“.

7. Smernica Komisie 2004/77/EK z 29. apríla 2004 dopĺňajúca smernicu 94/54/ES týkajúcu sa označovania určitých potravín obsahujúcich kyselinu glycyrrizínovú a jej amónnu soľ (Ú. v. EÚ, L162, 30. 4. 2004)

## Čl. II

Tento výnos nadobúda účinnosť dňom uverejnenia oznámenia o jeho vydaní v Zbierke zákonov Slovenskej republiky.

**Minister zdravotníctva, v. r.  
Slovenskej republiky  
Rudolf Zajac**

**Minister pôdohospodárstva, v. r.  
Slovenskej republiky  
Zsolt Simon**